

# أستاذ من جامعة بيرزيت يفوز بجائزة "شومان" للبحث العلمي



١ سبتمبر ١٩٠٧ - ٢٠١٩.



فلسطينيات

فتح ميديا - رام الله -

فاز أستاذ علم الحاسوب في جامعة بيرزيت مصطفى جرار، بجائزة مؤسسة عبد الحميد شومان للباحثين العرب في دورتها الـ ٣٧ لعام ٢٠١٩.

وظفر جرار بجائزة العلوم التكنولوجية والزراعية عن موضوع "حوسبة اللغة العربية"، عن مشروعه محرك البحث للمعاجم العربية، الأول من نوعه عالمياً، والذي يتيح للباحث استرجاع ترجمة ومترادفات ومعاني كلمة معينة من ١٥ معجماً عربياً ومتعدد اللغات.

وبين جرار، وفقاً لبيان صادر عن جامعة بيرزيت، اليوم الأربعاء، أنه تم تطوير هذا المحرك خلال السنوات التسع الماضية، وفق المعايير والمقاييس الصادرة عن منظمة الشبكة العالمية، خاصة المعايير المتعلقة بأسلوب نشر البيانات على الانترنت، والمعايير المتعلقة بتمثيل وتبادل البيانات اللغوية.

وأضاف: "قمنا بحوسبة حوالي ١٥ معجماً عربياً ومتعدد اللغات، بعد ذلك قمنا بتوحيدها في قاعدة بيانات واحدة، تشمل معاجم لغوية تقليدية وحديثة، ومصادر مصطلحات، ومكانز مترادفات، ومعاجم ثنائية وثلاثية اللغة، وقواعد بيانات تصريفية واشتقاقية، وفي شتى المجالات العلمية والهندسية والطبية والتجارية والإنسانية. ويقدم محرك البحث ترجمات أدق بكثير من جميع المترجمات الآلية المتاحة.

وبلغ عدد المترشحين لهذه الدورة ٣٨٢ مرشحاً من الوطن العربي، وفاز بالجائزة ١٥ باحثاً ضمن حقول الجائزة، وهي ٦ حقول، حيث يندرج ضمن كل حقل منها موضوعان متغيران تختارهما الهيئة العلمية للجائزة.

وتضم حقول الجائزة العلوم الطبية والصحية، والعلوم الهندسية، والعلوم الأساسية، والعلوم الإنسانية والاجتماعية والتربوية، والعلوم التكنولوجية والزراعية، والعلوم الاقتصادية والإدارية.

وهذه الجائزة هي أول جائزة عربية تعنى بالبحث العلمي وتحتفي بالباحثين العرب، وتهدف إلى دعم البحث العلمي وإبرازه في جميع أنحاء الوطن العربي، والمشاركة في إعداد وإلهام جيل من الباحثين والخبراء والمختصين العرب في الميادين العلمية المختلفة.





















<https://fatehgaza.com/p/٢.٧٩>

## إخترنا لكم



العثور على جثة شاب جنوب بيت لحم

... اقرأ المزيد

## الأكثر قراءة



منوعات





متى يوم عاشوراء ٢٠١٩ وفضل صيامه ؟



رياضة

برشلونة وسان جيرمان يقطعان الشوط الأصعب بصفقة نيمار



الضبر الرئيسي





المالية برام الله : بدء صرف رواتب موظفي السلطة بالضفة وغزة اليوم عبر البنوك



الخبر الرئيسي



قضية الفتاة "إسراء غريب" تحتل مواقع التواصل

## مواضيع ذات صلة



فلسطينيات



جنين: الدفاع المدني يخمّد حريقاً التهم ٢٠ شجرة زيتون في بلدة يعبد

فلسطينيات







هيئة الأسرى: أسرى "جلبوع" يشتكون من الاقتحامات المتكررة والحر والرطوبة العالية



فلسطينيات

مصرع مواطن بحادث انقلاب جرار زراعي في نابلس



فلسطينيات

بلدية النصيرات: المول التجاري سيكون الأكبر على مستوى قطاع غزة

